



# NOUVELLES EN LIGNE DE LA FONDATION URANTIA

## DANS CE NUMÉRO :

1000 bibliothèques, 1000 avis de lecteurs et 1000 groupes d'étude	1
Points d'intérêt des décisions de la réunion du Conseil d'Administration d'avril 2010	3
Des nouvelles d'UBIS : un nouveau site web, un programme élargi et le challenge qui nous attend	5
Présentation de la Société historique du Livre d'Urantia	6
La foire du livre de Budapest, en Hongrie	7
La 9 <sup>ème</sup> réunion nationale des lecteurs d'Espagne - cultiver l'intelligence universelle	8
Nola Smith : une pionnière qui lança la révélation d'Urantia	9

**Premier objectif :**  
**Placer Le Livre d'Urantia**  
**1000 librairies**  
**parallèles**

## 1000 LIBRAIRIES, 1000 AVIS DE LECTEURS ET 1000 GROUPES D'ÉTUDE

*Par Mo Siegel, Président de la Fondation Urantia, Colorado, États-Unis*

S'il vous plaît, nous avons besoin de votre aide !

Les bonnes choses peuvent arriver par trois. En ce moment, il y a trois projets qui sèment la révélation Urantia à travers le monde et pour les réaliser, nous avons besoin de votre aide. Les objectifs sont simples, placer *Le Livre d'Urantia* dans 1000 librairies "parallèles", rédiger 1000 commentaires convaincants sur *Le Livre d'Urantia* pour les vendeurs de livres sur internet et promouvoir la formation de 1000 groupes d'étude actifs.

### Premier objectif : Placer *Le Livre d'Urantia* dans 1000 bibliothèques parallèles

Depuis des années, les lecteurs ont placé *Le Livre d'Urantia* dans les bibliothèques. Une autre opportunité de placement - la bibliothèque parallèle - reste inexploitée. Les bibliothèques parallèles sont celles, informelles, des hôtels, des bateaux de croisière, des chambres d'hôte, des auberges de jeunesse, des restaurants, des points d'arrêt pour les poids lourds, des salles d'attente des hôpitaux, des maisons de retraite, des églises, des résidences universitaires pour étudiants et pour femmes et plus encore. Donc la prochaine fois, que vous séjourniez ou passez par un établissement ayant une bibliothèque, vous pourriez placer un exemplaire du *Livre d'Urantia* sur une étagère de sa bibliothèque.

Pour vous faciliter le placement de livres en bibliothèque et le



faire sans frais, nous avons créé un système qui vous permet d'acheter des livres à 10 \_ l'exemplaire plus les frais de port, si vous agréez de les placer en bibliothèque et de ne pas les revendre. Vous pouvez voir ce programme de la Fondation Urantia, sur le site web : <http://www.urantia.org/en/urantia-foundation/library-placement-policy>.

### Deuxième objectif : Rédiger 1000 commentaires convaincants sur *Le Livre d'Urantia* pour les vendeurs de livres sur internet



Les vendeurs de livres les plus importants sur internet, ont un emplacement sur leur site web où l'on peut donner son avis à propos d'un livre. De nombreux livres ont plus de 1000 avis de clients. Par exemple, sur Ama-

zon.com, « La Jeune Fille avec le Tatouage du Dragon » a 1145 articles. « Mange, Prie et Aime » en a 2078, « Une Nouvelle Terre » en a 1502, « La Cabane » en a 4212, « Le Secret » en a 2523. « Trois Tasses de Thé » en a 2284. *Le Livre d'Urantia* en a 210. Google Books en a 214, Barnes and Noble en a 15, Borders en a zéro, Alibis en a sept, Booksamillion en a zéro et Chapters Indigo, le vendeur de livres canadien n'en a qu'un. Nous avons besoin de faire mieux ! Les témoignages personnels ont un impact significatif sur les gens qui pensent acheter un livre. Les récits individuels des gens et les commentaires de livres ont un pouvoir étonnant de persuasion pour en convaincre d'autres à lire un livre, parce que leur histoire sonne vraie et authentique.

L'objectif est d'avoir 1000 articles sur internet. Plus il y aura d'articles, plus ce sera crédible. Partagez vos pensées avec d'autres en visitant les sites web

de livres et donnez votre avis, s'il vous plaît. Faites leur savoir comment *Le Livre d'Urantia* a changé votre vie, comment cela a élevé votre manière de penser, ce que vous en aimez, ce que cela vous a appris et pourquoi vous le recommandez.

Voici les sept liens où vous pouvez envoyer votre avis de client. Pour ceux qui vivent en dehors des Etats-Unis, j'espère que vous « localiserez » cette liste en utilisant les meilleurs sites de livres sur internet dans votre pays qui ont des avis de clients.

**1. Amazon:**

[http://www.amazon.com/Urantia-Book-Foundation/dp/0911560513/ref=sr\\_1\\_1?ie=UTF8&s=books&qid=1275%20072116&sr=1-1](http://www.amazon.com/Urantia-Book-Foundation/dp/0911560513/ref=sr_1_1?ie=UTF8&s=books&qid=1275%20072116&sr=1-1)

**2. Google Books:**

<http://books.google.com/books?id=jnDGQwAACAAJ&dq=the+urantia+book&cd=2>

**3. Barnes and Noble:**

<http://search.barnesandnoble.com/Urantia-Book/Editors-of-Urantia-Foundation/e/9780911560077/?itm=1&USRI=urantia+book>

**4. Chapters Indigo:**

<http://www.chapters.indigo.ca/books/Urantia-Book-Revealing-Mysteries-God-Urantia->

[Foundation/9780911560077-item.html?ref=Search+Books:+%2527Urantia+book%2%20527&pticket=sg5fqy55th5srob12skivwitojzhQSvbDSwu1T4cpG42falirM%3d](http://www.foundation9780911560077-item.html?ref=Search+Books:+%2527Urantia+book%2%20527&pticket=sg5fqy55th5srob12skivwitojzhQSvbDSwu1T4cpG42falirM%3d)

**5. Borders:**

<http://www.borders.com/online/store/TitleDetail?sku=0911560076>

**6. Alibris:**

[http://www.alibris.com/booksearch?qwork=6954379&matches=58&keyword=the+urantia+book&cm\\_sp=works\\*listing\\*title](http://www.alibris.com/booksearch?qwork=6954379&matches=58&keyword=the+urantia+book&cm_sp=works*listing*title)

**7. Booksamillion:**

<http://www.booksamillion.com/product/9780911560510?id=4749823265646#overview>

**Troisième objectif : Promouvoir la formation de 1000 groupes d'étude**

Les premières générations des lecteurs du *Livre d'Urantia* croyaient que la manière la plus efficace de construire une communauté sécurisée socialement et éducative pour la révélation Urantia, ce faisait par le développement des groupes d'étude. Jusqu'à maintenant, l'histoire a prouvé que ces premiers lecteurs avaient raison. Nous estimons qu'il y a à peu près 500 groupes d'étude dans le monde entier. Bien que ces groupes ne conviennent pas parfaitement à

tout le monde, ils offrent aux lecteurs de nombreux avantages. La participation à un groupe d'étude améliore la compréhension des parties complexes du livre, fait former des communautés locales de croyants, crée une opportunité appropriée pour les prières et l'adoration de groupe, stimule les amitiés pour la vie, offre des groupes de soutien pour les croyants, renforce la foi de chacun et protège les personnes de l'isolation et du doute. Chaque groupe d'étude qui fonctionne est une source de lumière spirituelle dans le monde.

Pour ceux de vous qui animez ou participez en ce moment à des groupes d'étude, votre engagement dans ces groupes a un rôle vital. Pour ceux de vous qui ne participez pas à un groupe d'étude, prenez en compte, s'il vous plaît, la valeur de prendre part à l'un d'eux, pour vous-même et vos compagnons lecteurs. Faites des groupes d'étude, une partie de votre routine hebdomadaire. S'il n'y a pas de groupe d'étude dans votre région, commencez en un.

Pour toutes informations sur les groupes d'étude du *Livre d'Urantia*, visitez :

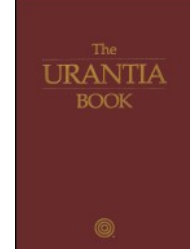
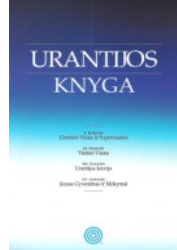
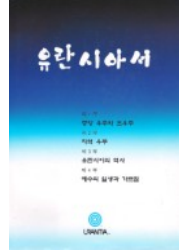
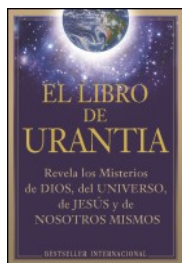
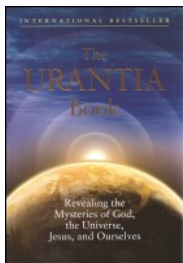
<http://www.urantia.org/en/contact-readers>. Pour des informations sur comment former et développer des groupes d'étude, visitez : <http://www.urantia-uai.org/studygroups.html> et <http://urantia-book.org/archive/readers/doc990.htm>

« On ne peut ressentir tout seul une joie réelle. Une vie solitaire est fatale pour le bonheur. Même les familles et les nations jouissent mieux si elles la partagent avec d'autres. » (1120.6) 111:4.7

« La croissance spirituelle est mutuellement stimulée par l'association intime avec d'autres personnes religieuses. » (1094.2) 100:0.2

Vous serez tenus au courant de nos progrès dans l'accomplissement de ces trois objectifs. Unissez-vous avec vos compagnons lecteurs pour atteindre ces objectifs importants.

« Tout aussi certainement que les hommes partagent leurs croyances religieuses, ils créent une sorte de groupe religieux, lequel crée finalement des buts communs. Un jour, les personnes religieuses se réuniront et se mettront à coopérer réellement sur la base de l'unité des idéaux et des buts, plutôt que de tenter d'y parvenir en se basant sur des opinions psychologiques et des croyances théologiques. Ce sont les buts plutôt que les credo qui devraient unir les personnes religieuses. » (1091.6) 99:5.7



# POINTS D'INTÉRÊT DES DÉCISIONS DE LA RÉUNION DU CONSEIL D'ADMINISTRATION D'AVRIL 2010



Par Marilynn Kulieke,  
Secrétaire de la Fondation  
Urantia, Illinois, Etats-Unis.

## 1. Élection du bureau du conseil de la Fondation Urantia

Le Conseil d'Administration des Trustees a élu les personnes suivantes pour servir pour les prochains trois ans : Mo Siegel, comme président, Georges Michelson-Dupont, comme vice-président, Marilynn Kulieke, comme secrétaire et Gard Jameson, comme trésorier.

## 2. Révision de la traduction espagnole

La deuxième édition la plus vendue du *Livre d'Urantia*, après l'édition anglaise, est la traduction espagnole de 1993 qui fut traduite par des Latino-Américains. Après que la traduction espagnole ait été publiée, une équipe de lecteurs de Séville, en Espagne, proposèrent de la réviser et de la corriger. Les Trustees acceptèrent leur offre. En fait, leur révision devint une nouvelle traduction - la traduction de Séville. La plupart des espagnols en Espagne la préfèrent.

En 2008, les Trustees décidèrent de la rendre disponible aux espagnols, en Espagne, et la nommèrent *El libro de Urantia, edición europea*. La traduction de 1993 continue à être vendue aux personnes parlant l'espagnol en Amérique Latine.

gnol en Amérique Latine.

Le problème avec cet arrangement est que cela revient plus cher à imprimer, à stocker et à distribuer. Par exemple, l'impression de petite quantité est plus chère. De plus, le fait d'avoir deux traductions amène la confusion dans les groupes d'étude quand on utilise les deux traductions.

Les dernières années, le Conseil d'Administration a demandé des analyses professionnelles et des comparaisons des deux traductions existantes. Les résultats ne furent pas concluants avec des avis divisés, pour savoir quelle traduction était la meilleure, les deux traductions ont leurs avantages, mais elles ont besoin d'être améliorées et révisées. Après avoir débattu largement les différents points de vue, le Conseil d'Administration a voté pour la publication d'une seule traduction espagnole au lieu d'en réviser et d'en corriger deux. Les Trustees sont décidés à créer une nouvelle traduction qui incorporera le meilleur des deux traductions existantes, une traduction qui sera « fidèle à l'original » et si belle que les espagnols ne sauront pas que c'est une traduction.

La révision synthétisera les deux traductions actuelles, et en même temps, améliorera tout le texte. Ce sera fait en profondeur et cela prendra entre cinq et dix ans. Le directeur des traductions et le Comité des Traductions préparent un plan d'exécution, un budget et une équipe de révision pour faire avancer ce projet.

## 3. Concernant les livres

A. Le Fonds perpétuel d'impression modifié

Le Fonds perpétuel d'impression (PPF) fut créé au départ pour s'assurer que la Fondation Urantia aurait toujours de l'argent pour imprimer l'édition anglaise du *Livre d'Urantia*. Les



ventes des traductions espagnole et portugaise ont augmenté à tel point que des PPF sont nécessaires aussi pour ces traductions. Le donateur principal pour le PPF anglais nous a autorisé à affecter 250.000 \$ à ces traductions.

Le Conseil d'Administration, acceptant l'offre du donateur, a décidé que toutes les éditions en espagnol et en portugais, début 2010, seraient incluses dans les calculs du PPF jusqu'à 250.000 \$. La décision permet de financer à long terme les impressions espagnole et portugaise.

B. Protéger le texte du *Livre d'Urantia* dans toutes les langues

Le Conseil d'Administration a augmenté le budget de 2010, pour offrir des textes « libres de fautes de frappe », un système standard de référence facile et des traductions téléchargeables. Les éditions anglaise, espagnole, portugaise, française, néerlandaise et italienne sont déjà prêtes. Les traductions polonaise et allemande sont en train d'être converties. La création de fichiers propres demande à peu près 250 heures par livre.

## 4. Plans de rénovation de la cuisine et de la salle à manger à 533 Diversey Parkway

Un donateur a donné des fonds pour une rénovation

complète de la cuisine et de la salle à manger du deuxième étage. Après avoir vu les plans de l'architecte, le Conseil d'Administration a accepté la généreuse donation et a voté pour la réalisation du projet. Les coûts de la rénovation se situeront entre 40.000 et 50.000 \$.

## 5. Décisions du Comité de Gouvernance

Le Comité a voté les trois résolutions suivantes :

A. La Charte pour le Comité de Traductions.

B. La Politique de « Déclenchement d'alerte éthique »

La gouvernance moderne d'organisation demande que les organisations appliquent les principes de déclenchement d'alerte éthique afin de se protéger contre les malveillances. La Fondation a mis en place une politique, qui sera disponible sur le site web de la Fondation Urantia à : [www.urantia.org](http://www.urantia.org).

Le premier paragraphe de ce nouveau principe est le suivant : « La Fondation Urantia s'engage à fonctionner en suivant ses objectifs exonérés d'impôts et en accord avec toutes les lois applicables, règlements et règles, incluant ceux concernant la comptabilité et les vérifications des comptes et interdisant les pratiques frauduleuses par aucun de ses membres du Conseil d'Administration, de ses mem-



bres du Bureau du Conseil, ses employés ou ses bénévoles. La Fondation Urantia exige des Trustees, des Trustees Associés, des Membres du Bureau du Conseil, des employés et des bénévoles qu'ils appliquent de hauts standards de business et d'éthique personnelle pendant l'exercice de leurs devoirs et responsabilités pour la Fondation Urantia.

Ce principe esquisse une procédure pour les membres du Conseil d'Administration, les employés et les volontaires de rapporter les actions qu'ils ont raison de croire comme violant un loi ou un règlement, ou constituant une comptabilité frauduleuse ou toute autre pratique frauduleuse. »

#### C. Accord de licence de marque déposée

Le Conseil d'Administration s'est rendu compte de la nécessité d'améliorer l'accord de licence de marque déposée de 2007 pour l'utilisation des marques déposées de la Fondation Urantia. Depuis que la première licence fut adoptée, de nombreuses circonstances ont accéléré la nécessité de revoir l'accord initial.

Le Comité de Gouvernance a revu la procédure pour accorder des licences de marque déposée aux organisations et aux groupes dont le seul objectif est de promouvoir *Le Livre d'Urantia* et ses enseignements. Le nouveau principe est celui-ci : 1. La Fondation Urantia doit approuver le nom URL du licencié avant de délivrer la licence. 2. Les groupes licenciés ayant des conflits avec d'autres licenciés à propos de la marque déposée, doivent suivre un système de résolution

de conflit, esquissé dans le nouvel accord. 3. Le nouvel accord a été changé d' « Accord de Licence Sociale » en « Accord de Licence d'Usage de Marque Déposée de la Fondation Urantia et Formulaire d'Adhésion ».

Le but du nouvel accord est d'offrir des opportunités de licence de marque déposée à plus de personnes que les groupes sociaux. Pour avoir une copie du nouvel accord, contactez, s'il vous plait, le directeur exécutif de la Fondation Urantia, Jay Peregrine au +1 773 525 3319.

#### 6. Le rapport du Comité d'Éducation et d'UBIS



Le Comité d'Éducation annonça que l'Initiative de Groupe d'Étude se tiendrait en juin 2010 au siège de la Fondation Urantia à Chicago. Avec une plus grande focalisation sur la formation de 1000 groupes d'étude avant 2020, les leaders se réuniront pour s'entre-aider à former, à développer et à garder les groupes d'étude. Dorothy Elder, présidente du Conseil d'Administration des Directeurs de l'École Internet du *Livre d'Uran-*

*tia* (UBIS) présenta le programme de logiciel, restructuré et facile à utiliser qui sera mis en œuvre pour les cours en ligne au printemps. Elle donna au Conseil d'Administration un aperçu du fonctionnement du logiciel du point de vue d'un étudiant et du professeur. Ce nouveau logiciel permettra une croissance significative pour le futur. Le Conseil d'Administration fut profondément reconnaissant et exprima son engagement pour le travail de l'équipe d'UBIS. Si vous voulez suivre un cours ou en enseigner un, visitez, s'il vous plait : <http://www.urantiabookschool.org/>.

#### 7. Le Comité du Texte

Le Conseil d'Administration a instauré le Comité du Texte pour protéger le texte dans tous les formats et toutes les traductions pour les générations futures. Le but de ce comité permanent est de superviser, de préserver, de protéger et de mettre à jour le nouveau et l'ancien texte dans tous les formats et pour toutes les traductions.

#### 8. La déclaration de notre mission

Le Conseil d'Administration a modifié un peu la déclaration de sa mission, qui dit maintenant : « La mission de la Fondation Urantia est de semer *Le Livre d'Urantia* et ses enseignements à travers le monde ». Nous vous invitons à vous joindre à nous en accomplissant cette mission.

#### 9. Principe d'approbation de la Fondation Urantia

Depuis des années, de nom-

breux lecteurs et groupes ont demandé à la Fondation Urantia d'approuver leurs livres, leur musique ou d'autres efforts de valeur, inspirés par *Le Livre d'Urantia*. Après avoir pris en considération les points positifs et négatifs pour son approbation, le Conseil d'Administration décida de ne pas la donner.

#### 10. La réunion des leaders européens

Irmeli Ivalo-Sjölie et Olga López ont proposé de faire une réunion avec les leaders européens afin qu'ils partagent leurs idées sur la façon de semer *Le Livre d'Urantia* en Europe. Le Conseil d'Administration accepta avec gratitude leur proposition. La réunion se tiendra dans le cours de l'année.

#### 11. Les nominations aux comités de la Fondation Urantia

**Comité de Finances** (incluant la vérification des comptes et les investissements). *Président* : Gard Jameson. *Membres* : Jan Bernard, Richard Keeler, Jay Peregrine, Mo Siegel et Judy Van Cleave.

**Gouvernance.** *Présidente* : Judy Van Cleave. *Membres* : Jan Bernard et Mo Siegel.

**Relations Publiques.** *Président* : Richard Keeler. *Membres* : Gard Jameson, Marilyn Kulieke, Olga López, Tamara Strumfeld et Judy Van Cleave.

**Éducation.** *Président* : Gard Jameson. *Membres* : Marta Elders, Marilyn Kulieke, Georges Michelson-Dupont, Claire Mylanus, Jane Ploetz et Merritt Horn.

Le Conseil d'Administration a instauré le Comité du Texte pour protéger le texte dans tous les formats et toutes les traductions pour les générations futures.

**Comité du Livre.** *Co-Président :* Mo Siegel et Jan Bernard. *Membres :* Irmeli Ivalo-Sjölie, Georges Michelson-Dupont, Henk Mylanus, Jay Peregrine et Tamara Strumfeld.

**Collecte de fonds.** *Co-Président :* Gard Jameson et Ralph Zehr. *Membres :* Richard Keeler, Jay Peregrine, Mo Siegel et Tamara Strumfeld.

**Traductions.** *Président :* Georges Michelson-Dupont. *Membres :* Gábor Cseh, Richard Keeler, Olga López et Claire Mylanus.

**Rémunération.** *Président :* Mo Siegel. *Membres :* Gard Jameson et Richard Keeler.

**Planification stratégique.** *Présidente :* Marta Elders. *Membres :*

Marilynn Kulieke et Judy Van Cleave.

**Texte.** *Co-Présidente :* Marilyn Kulieke et Merritt Horn. *Membres :* Seppo Kanerva, Richard Keeler, Jay Peregrine et Ralph Zehr.

## 12 . Prochaines réunions

22-23 juillet 2010 ( Chicago )  
15-16 octobre 2010 ( Chicago )  
14-15 janvier 2011 ( Dallas )  
15-16 avril 2011 ( Chicago )  
2011 juillet ( Chicago )  
2011 octobre ( Paris )

## NOUVELLES D'UBIS : UN NOUVEAU SITE WEB, UN PROGRAMME ÉLARGI ET LE CHALLENGE QUI NOUS ATTEND



Deuxième rang : Mike Wood, Jay Peregrine, Tom Brachna

Premier rang : Judy Coky, Pam Maunakea, Susan Flacks, Kristi Pielspick, Betty Zehr, Dorothy Elder, Ralph Zehr.

*Par Dorothy Elder, Présidente du Conseil d'Administration des Directeurs d'UBIS, Californie, États-Unis*

Je commence cet article avec une citation du site web de la Fondation Urantia: « Apporter cette révélation aux âmes ayant besoin de son message spirituel, sans promotion envahissante, sans créer une église ou évangélisation est le défi auquel nous devons faire face. Des plans sont en cours pour augmenter le nombre de traductions en d'autres langues, jusqu'à soixante en 2030 et pour offrir des canaux de distribution dans le monde entier . En ce temps là, il y aura à peu près quatre vingt quatre

pour cent des gens de la planète qui pourront lire *Le Livre d'Urantia* dans leur langue natale ».

Pensez-y ! Imaginez ce que cela signifiera et ce que cela apportera à notre monde dans seulement deux décennies ! La croissance du lectorat pendant les prochains vingt ans grandira rapidement et en conséquence, chaque nouveau lecteur cherchera à contacter et à étudier le livre avec d'autres lecteurs. L'École Internet du *Livre d'Urantia* ( UBIS ) qui a dix ans de pratique et de croissance expérimentale, entre maintenant dans la prochaine phase de développement avec pour but de faire face au nouveau besoin - le challenge de la croissance rapide du lectorat mondial.

### Le nouveau site web d'UBIS

Grâce à un généreux donateur, le nouveau site web d'UBIS fonctionnera à partir du semestre d'avril 2010. De nombreux éléments y furent ajoutés pour qu'UBIS puisse suivre la technologie de communication toujours en marche. Le semestre actuel est commencé. Vous pouvez toujours aller sur le site. Pour le faire, visitez [www.urantiabookschool.org](http://www.urantiabookschool.org). C'est là que vous pouvez voir les buts et la philosophie d'UBIS, sa structure d'organisation, le format de ses cours et avoir encore plus de détails sur ce programme unique d'assistance éducative.

### Programme élargi

Un nouveau programme optimisé a été développé et commencera en septembre 2010. Le « plan de base du programme », comprendra chaque semestre des cours de ces quatre catégories :

- 1) Un programme noyau de cours ( Détés et cosmologie, personnalités, l'évolution de l'homme, et l'évolution du concept de Dieu )
- 2) Un cours sur la Partie IV.
- 3) Un thème ou cours thématique ( souvent demandé ) .

4) Un cours créé pour les nouveaux lecteurs.

### Le challenge qui nous attend

UBIS est dédié à faire de son mieux pour contribuer aux besoins de la croissance à venir du lectorat du monde entier. UBIS fut créé pour 1) offrir un outil éducatif pour étudier avec une méthode non interprétative et non envahissante 2) offrir un moyen de former des éducateurs. Prenant en compte ces deux objectifs, c'est peut-être le plus grand service pour faire avancer la *fraternité spirituelle* sur Urantia. En 2009 les étudiants de 15 pays ont participé aux cours d'UBIS.

Globalement, pendant les trois dernières années, les lecteurs de 31 pays ont apprécié l'étude et la camaraderie à travers le programme UBIS. Et quelle grande joie de rencontrer et d'accueillir ces lecteurs qui sont si ravis d'expérimenter cette nouvelle camaraderie qu'ils viennent de découvrir !

### Objectifs d'UBIS pour les cinq à sept ans

° Mettre en œuvre et optimiser le programme noyau de cours.

° Présenter un minimum de 21 cours par an.

° Présenter des cours en de nombreuses langues.

° Agrandir l'équipe des éducateurs jusqu'à au moins 30 éducateurs / animateurs.

° Attirer plus de volontaires pour les tâches croissantes de fonctionnement du programme UBIS.

Si ce programme éducatif unique vous intéresse, **venez s'il vous plaît, et rejoignez-nous !** Si l'étude et la camaraderie avec des lecteurs du monde entier pique votre intérêt, **venez s'il vous plaît et aidez-nous !** Si l'idée de rehausser la fraternité

spirituelle vous inspire, **venez et travaillez avec nous s'il vous plaît, pour faire face au challenge du futur !**

## PRÉSENTATION DE LA SOCIÉTÉ HISTORIQUE DU LIVRE D'URANTIA



Par Jacob D., président de la Société Historique du Livre d'Urantia, Stockholm, Suède

Note de la Rédactrice : Beaucoup de lecteurs du Livre d'Urantia ont fait don de leur temps et de leurs talents pour un projet auquel ils croyaient vraiment. C'est un tel groupe de lecteurs qui fonda la Société Historique du Livre d'Urantia. Cet article met l'accent sur l'importance de préserver des archives historiques.

La mission de la Société Historique du Livre d'Urantia ( UBHS )

est de rassembler des documents et de préserver l'héritage du *Livre d'Urantia* et de son histoire.

En juillet 2006, 51 ans après la publication du *Livre d'Urantia*, UBHS fut officiellement créée. Au cours des années, le nombre d'archives que les lecteurs possédaient, prit une telle proportion, que UBHS dut demander de l'aide à l'Université de Californie, à Santa Barbara. Ils acceptèrent d'abriter tout ce que la Société avait rassemblé comme une partie de leur « collection des religions américaines. » Cette année là, [www.ubhistory.org](http://www.ubhistory.org) fut lancé et disponible au public.

UBHS, une organisation caritative, a douze membres en ce moment qui servent au Conseil d'Administration des Directeurs, ils sont tous, de quelque manière, instruits et expérimentés en histoire et en archives. UBHS est une organisation indépendante et est dédiée à préserver, à enregistrer, à documenter, à cataloguer, à rassembler et à emmagasiner l'histoire du *Livre d'Urantia* et de son mouvement Urantia, aussi bien en numérique que sur papier.

De nombreuses archives sur papier, qui sont en ligne, sont la propriété de personnes qui ont fait une donation temporaire de leurs documents historiques pour les numériser. Le dépôt des documents sur papier se trouve à l'Université de Californie, à Santa Barbara, alors que la bibliothèque numérique des archives se trouve en ligne à [www.ubhistory.org](http://www.ubhistory.org).

Le site web de UBHS comprend plus de 5000 archives et croît constamment. Cet été UBHS lancera son nouveau logiciel ayant des services internet de pointe, donnant la possibilité aux groupes du monde entier d'enregistrer leur histoire. Chaque groupe qui voudra participer, pourra accéder à son propre document ou à sa propre salle de collection sur la bibliothèque en ligne.

Un archiviste bénévole de ce groupe pourra sauver les archives du groupe directement sur internet et choisir quelles archives le groupe mettra à disposition des archivistes de UBHS pour les incorporer aux archives publiques.

UBHS invite et exhorte les groupes locaux et les lecteurs du *Livre d'Urantia* à participer à

cette importante réalisation. Cela peut être réalisé de différentes manières :

1). Commencez à parler d'histoire et enregistrer votre propre histoire. Invitez votre groupe d'étude à écrire son histoire. Enregistrez des interviews en vidéo de votre groupe et de ses membres et gardez les pour la postérité.

2). Cherchez dans vos fichiers des documents, des comptes-rendus, des brochures, des archives, des films, des photos et des lettres que vous voulez préserver.

3). Faites un don de votre collection historique à UBHS. Pour plus d'information sur la manière de le faire, visitez : <http://www.ubhistory.org/UBHS/Support.html>.

Participez à l'objectif d'UBHS de rassembler des documents et préservez l'héritage historique de la communauté du *Livre d'Urantia*.



## LA FOIRE DU LIVRE DE BUDAPEST, HONGRIE



Par Irmeli Ivalo-Sjölie, Trustee Associé, Helsinki, Finlande

Lorsque je sus que la traduction hongroise *du Livre d'Urantia* était prête pour l'impression, je décidai d'aller à la foire du livre de Budapest, en avril dernier. Werner Sutter et Gábor Cseh, le traducteur, étaient là aussi pour donner un coup de main. Gábor est un charmant jeune homme ! Nous avions un stand spacieux, offrant un endroit parfait pour introduire le livre !

L'un de mes amis hongrois m'aida pour la logistique, il réserva le stand, fit les réservations de nos hôtels, reçut la cargaison de livres et ainsi de suite. Cette partie là fut facile. Le grand défi fut de s'y rendre. L'éruption du volcan d'Islande Eyjafjallajökull, m'avait bloqué à Chicago, quelques jours avant l'ouverture de la foire du livre. Je dus prendre un train pendant 11 heures de Francfort à Budapest.

Étant finnoise, je suis très intéressée par la traduction hongroise. Non seulement j'ai de très bons amis hongrois, mais les peuples finnois et hongrois sont apparentés. Nous sommes venus ensemble de la région des montagnes de l'Oural, il y a très longtemps. Les hongrois ont tourné à gauche et les finnois ont continué vers le nord.

Après le régime communiste en Hongrie, il semble y avoir une grande faim de nourriture spirituelle. La traduction hongroise vient au bon moment. Beaucoup

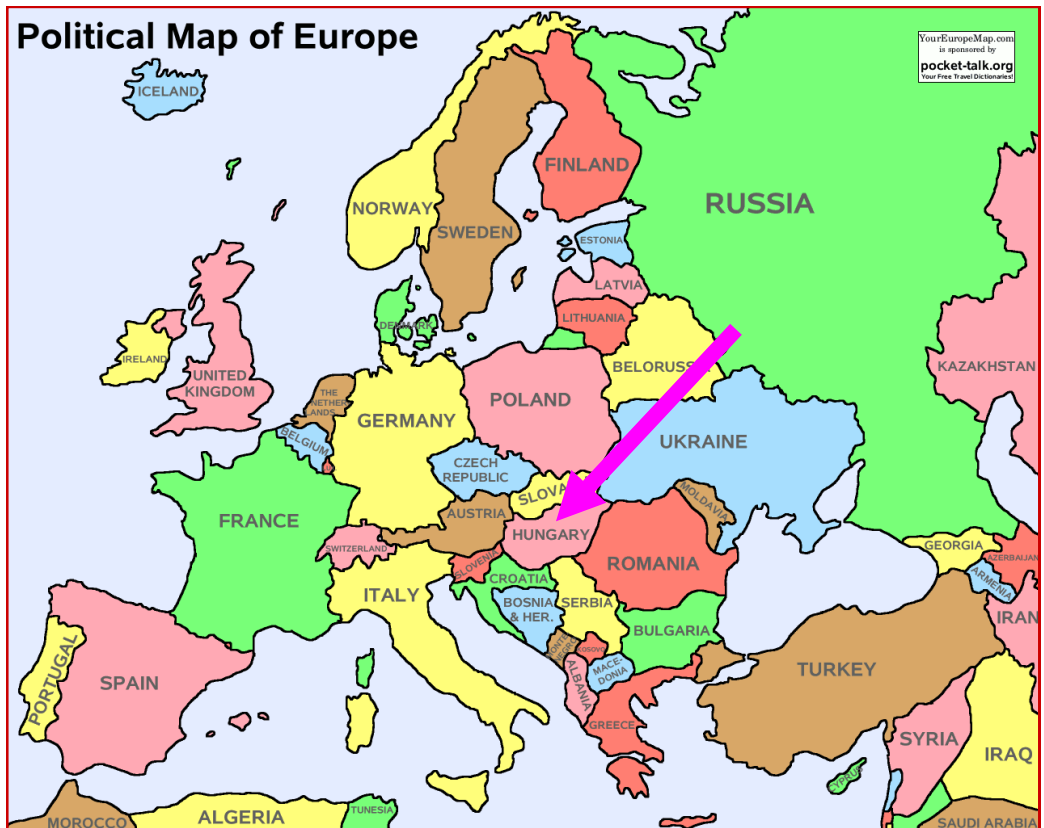
de visiteurs de notre stand, avaient vu le texte de Gábor sur son site web. D'autres avaient lu le livre en anglais. Il y a un grand intérêt pour les enseignements. Ce qui vraiment me fit plaisir, fut d'entendre les hongrois dire combien la traduction était belle !

Le dernier soir, mon ami hongrois m'emmena dîner dans un élégant restaurant. Nous avons mangé du foie d'oie en plat principal. Il y avait quatre petits morceaux préparés de différentes manières pour un prix exorbitant de cinquante €. Mais cela valait la peine, avec un charmant décor et une très belle musique au violon.

Budapest est une belle ville, pleine d'histoire et qui vaut la peine d'être visitée.



## Ce fut une expérience enrichissante !



## 9IÈME RÉUNION NATIONALE DES LECTEURS D'ESPAGNE – CULTIVER L'INTELLIGENCE UNIVERSELLE



Par Olga López, Trustee Associé, Barcelona, Spain

La neuvième réunion nationale des lecteurs de *El libro de Urantia*, se tint du 7 au 9 mai à Aluenda, un petit village près de Zaragoza, en Espagne. Trente deux personnes participèrent à cette réunion ; la plupart d'entre

elles étaient des lecteurs de longue date, membres de groupes d'étude et habitués de nos réunions. Nos lecteurs demandent de plus en plus chaque année. Donc, nous les représentants de l'Association d'Espagne, essayons de leur donner ce qu'ils veulent .

Nous voulions que cette réunion soit différente des précédentes, dans le sens où nous voulions avoir des instruments pour notre avancement personnel et pour la dissémination des enseignements du *Livre d'Urantia* à un niveau supérieur. Sheila Keene-Lund fut notre oratrice principale et dirigea un séminaire de deux jours intitulé « Comment cultiver l'intelligence universelle », ce qui signifie comment appliquer les enseignements du *Livre d'Urantia* pour devenir meilleur et pour améliorer notre environnement. Sheila utilisa son livre *Le Paradis n'est pas le dernier*

arrêt comme base pour le séminaire.

Il y avait beaucoup de points intéressants à ce séminaire. Sheila nous fit partager son expérience de vie et réciproquement. Nous avons discuté de comment *Le Livre d'Urantia* nous a aidé pour notre développement personnel. Nous avons participé à de nombreuses activités, en partageant nos pensées et en nous découvrant nous mêmes à travers les enseignements du *Livre d'Urantia*. Nous utilisèrent la vie et les enseignements de Jésus comme modèle de personne qui utilisait l'intelligence universelle.

Cette réunion fut édifiante pour tous ceux qui y participèrent et nous pensons à avoir d'autres réunions

ayant une orientation pratique et centrée sur la dissémination.

Nous remercions Sheila de nous avoir donné tant d'idées précieuses.

¡Muchas gracias!



**3ième rang :** Dori Pérez, Carmelo Martínez, Esteban Cotán, Olga López, Paco Ruiz, David Carrera, Víctor Izquierdo, Samuel Salles, Andrés Pérez, Eduardo Altuzarra, Philippe Anselin, Dolores Blanco, Demetrio Gómez et Luis Coll.

**2ième rang :** Viviana Rioseco, Sheila Keene-Lund, Josefina Canseco, M. Carmen Jiménez, Rita Fernández, Carmen Requena, Carlota Mejía, Rafael Mondéjar et Nana Mondéjar.

**1er rang :** Ismael Gracia, Gregorio Acedo, Violeta Anselin, Mariano Pérez, Susi Fernández et Santiago Rodríguez.



## NOLA SMITH : UNE PIONNIÈRE QUI LANÇA LA RÉVÉLATION D'URANTIA

Après avoir déménagé à Chicago, elle fit la connaissance de Dr. Sadler.

Par Larry Bowman, Arizona, Etats-Unis

*Note de la Rédactrice : Nous avons appris la mort de Nola Smith, une lectrice de longue date du Livre d'Urantia qui fut un membre de la « First Society » ( Première Société ) et qui rejoignit plus tard la Société du Grand Canyon des lecteurs du Livre d'Urantia. Nola décéda le 26 février 2009, à l'âge de 95 ans.*

Nola Smith naquit à Oklahoma le 3 février 1915. Après avoir déménagé à Chicago dans les années 40, elle fit la connaissance de Dr. Sadler. Il lui fit connaître *Le Livre d'Urantia* et l'invita à se joindre au Forum. Plus tard, elle devint un membre des Soixante-dix, un groupe qui se réunissait les mercredis soirs à 533 Diversey Parkway. Nola travailla aussi avec Bill Sadler Junior.

Jusqu'à la fin de ses années passées à Chicago, elle travailla avec Leone Sadler à 533.

Nola déménagea en Arizona pour s'occuper de sa mère âgée. Elle continua à étudier *Le Livre d'Urantia*, d'abord à



Carolyn Renn Sherwood et Nola Smith en Arizona, 1982.

Scottsdale chez Mary Crink et ensuite avec le groupe d'étude animé par Dick et Peggy Johnson. Après la mort de sa mère, Nola commença à participer à des fonctions sociales sponsorisées par la Société du Grand Canyon. Lors du 40<sup>ème</sup> anniversaire de la publication du *Livre d'Urantia* Nola fit une présentation sur l'histoire du mouvement Urantia.

Nola avait la maladie d'Alzheimer et passa ses dernières années en

maison de retraite à Lexington au Kentucky. Malgré toutes ses difficultés, j'ai toujours admiré ses efforts pour voir la vie du bon côté.

Volume 4, numéro 2, juin 2010

La Fondation Urantia  
533 Diversey Parkway  
Chicago, IL 60614  
Etats-Unis

Téléphone :  
( Numéro Vert aux Etats-Unis et Canada )  
1 888 URANTIA

Téléphone :  
( de l'étranger )  
+1(773) 525 3319


Mel : [urantia@urantia.org](mailto:urantia@urantia.org)

Mérites pour Les Nouvelles en Ligne

Rédactrices : Marilyn Kulieke, Tamara Strumfeld et Richard Keeler

Auteurs : Mo Siegel, Marilyn Kulieke, Dorothy Elder, Jacob D., Irmeli Ivalo-Sjölie, Olga López, Larry Bowman

Production : Truthbook.com

“Urantia,” “Urantian,” et  sont des marques déposées de la Fondation Urantia

Ceci est une publication « Urantian » ©



« Quiconque entre dans le royaume a déjà la vie éternelle — il ne périra jamais. »

Jésus, *Le Livre d'Urantia*,  
146:3.7

Sur le web à  
[www.urantia.org](http://www.urantia.org)